

تۈرك يۇرتى

تۈركلەر فائىدەسىگە چالغىش

اون بىش كۈندە بىر چىقار

يىل ۷ - جلد ۱۴ - عمومى صاى ۱۵۹

۱۵ نۆز ، ۱۳۳۴ - صاى ۹

هزنی ایچمه...

- آرقداشلر مه -

یوردینک یوقسوللوغنه آغلایان برنیاز ایچنده
قاچدفعه باکا صمیمی برتشکی ایله سویله نمشدی.
فقط سالم برفکر ورده نسپ صاحبی
ده کیلیدی. ایشته بونک ایچین درکه، یالکنز
حسن نیت وصافیتدن دوغان بوتون بومملکت
وملت آندیشه سی، اونی مفکوره جیلکه قادار
یوکسه لته ممدی.

بدبخت قلم، آجی دویان قلبک اجبارینه
قاییلار، شوسطرلر اوزرنده سور وکله نیرکن،

شعر صحیفه لری

کوزلرک

عزات ابللرینک بر غزالیدم
عشقی آولادی جیلان کوزلرک :
مهران بوللارنده بر عصالیدم
کوکلی سورودی فنان کوزلرک !

ساجلرک سنبللی، صیرما نه لیلی
نهریم طوتونجه آلاک آلیلی ؛
قلبی یابدی بر آتش اقللی
قارشیمده سوزولوب دوران کوزلرک !

هرکیجه حزنی ایکلهرم آیه
بعضی قاپیلرم بر بوش خولایه
دوشوردی برده رین، قارا سودایه
خی بریاقیشده ووران کوزلرک !

بن سندن آلام جنون عشقی،
سن صوندک روحه فسون عشقی ؛
کوسترمه دی بر آن سکون عشقی
ایچمده سلطنت قوران کوزلرک !

احمد ناظم

بر آووج زهرک قانیلر دنیاسنه آندینی چهره ؛
هرکون بر برمه سوکی ایله باقان، کونشی و حیاتی
سلاملایان کوزلرک بر آشناسی ایدی !

حسایتک بو آشنا چهره یه تر : ایتدیکی
ایزلر جوق نبالسز، وجوق ده کیشیک شیلردی :
اویناق بر شرقتک جاذبه لی هوا سنه قاپدیردینی
تن ومسعود روحنده، پک آرزو کرا حزن
بر شرک هیجانی یاشاردی و کوزلری یاشایردی...
جوق یازلیق که.. یاشامانک بر امتحان اولدییغی
اونو تاجق قادار حیاتی یا کلیش کوروشلره، فنا
دوبوشلره آسیر اولان حزنی ؛ بودنیایی کندی
آلیله ترک ایتدی، زهری کندی آلیله ایچدی.
وطنی، آمانی، کنجلیکنی.. دوشونجه سنی
ترک ایدن ؛ بزدن وداعسز، خبرسز کیمک
ایستین حزنی، بزم ایچین نه اونو توماز بر قارداش
خیالی در ؛ بر خیال که، قوریدور لرده دولاشیور،
قیقه لری عکس ایدیور، بر خیال که، عینی
ماصده بزمه نیک یه یور، کزینیلره، سودالی
بر سر گذشته، سویله نیلن بوتون حکایه لره اشتراک
ایدیور..

حزنی.. اوت، آرتق او یله بر خیال که ؛
قانیلرک آبدی وقور قونج یاناغنده، برداها اویانما
مق، برداها بزی کورمه مک اوزره اویویور.
حزنی حسلرنده وفکر لرلرنده تام معناسیله
مفرطدی. جوق دفعه لر خطالره قادار یوکسه لن
افراطی، ده رین بر ندامت تعقیب ایده ردی.
هیجانی و تریبه لی اولدینی قادار آبی قلبی ایدی.
چونکه مملکتک سفالته، ملتک دردینه،

آجىقلى برفرياد باردى كە، داھا قضاھدايانامادى.
ياتاغك اوجندن اوزاقلاشېركن :

— سو .. يانيورم ! فقط ضررى وارسه
ويرمەيگىز ... دەيە استىمداد ايدەن ، خايىر
حياتى استرداد ايتك ايتىن چارەسىز ، عاجز
برچىپىنىشى باردى . قىلم پاصلى ، كوزلرم
ياشلى بويوك فېكرتك شىرخى تىكرارە تىكرار
سويەيوردىم :

سەھەر ، حياتى بىش تاسىر مىزانىدە

حزنى برىساعت صوكرا ، تارىخە دەكىل
طوپراغە مۇيد بىرادكار اولدى .
حزنى نك تولومى !

آد بونە ئىچىغى برحقيقت در . فقط اصل
ئىچىغى حقيقت شو : بوتون انسانلر بشىكدە
بويويور . مىزانىدە چورويور ! بوبرقانوك كە ..
فقير ورنىكىنى ، جاعل وشاعرى .. اوت مىركى
امىرىنە آمادە ، مطيع ومقاد سوروكىيور .

كاشانەزىنت واحتىشام باغدىران ھارونلرى ،
عالملى ايجاد ايدەن دىھالىرى ، دىياللىرى استىلايدەن
فاتىھلىرى قوجاقلايان طوبراق نەدويماز ، نەآچ ،
ونەدەرىن برىسەندە ! بىلغىسلرك ، قەلە ئوپاظرالرك ،
ساقولرك اوبويوك ونقىس كوكسلرىنى بىلەقاپلايان
بوسىنە ؛ آھ ، بويوك قورقوش بىنەسى !

فقط برشى وار ... اويە برشى كە : كوك .
مولن كوزلرك ، بويوكلرك وبوتون مشهورلرك
بوكوندن يارىنە ، آنادن چوجوغە انتقال ايدەن
وئولمەن آدى ، يادى واردىر . بونلرك ايشىتە
مۇيد مىقبەللىرى ، تارىخك بىقىلمايان مىزانىدەدر .
بواعتبار ايلە حزنىنى ، بلىكە كىنجىلكك
قطعى ، عفو ايتىز حكملرى ، خطالى عد ايدە .

صوك كونك صوك ساعىندە ، صوك ياتىشى
خاطر لايورم : اونى قورتارمىق ايتىن ارقداشلىرى
اطرافى ، اونى ئولدورمىك ايتىن زىھرك
نشانەلرى دەقولاقلرىنى دودوداقلرىنى صارمىشدى .
لاكن براوكا نەقادار اوزاقدن قئولوم اوكانەقادار
ياقېن بولونىيوردى . آھ ، ايشىتە مورلقلر ،
بوموراريتلر ! ..

بىتكېن برحالدە يانييوردى . خوجاسىنى بىلە
صوك برقولتە ، فقط دەرىن برحرمىتە سىلاملايان
حركىتى ، نەنازك برترىبە ايدى !
باكا باقدى :

— آھ كامران ! ديدى . سوزىندە اويە

شعر مىقيفلىرى

كىم بوللردە ...

اوپان سىمى برحزىن ھوا تىرم ايدەر ،
باقىشلرم كىچىكە سويلر آجى برىائى .
سنى آى ، ملول كوكلك يكانە آلەھى
بالقونكك آلتىدن كىيوردىم مىكدىر .

بىل سى سى كىييور كلر قوقان باغچە كدىن ،
بوسس ، بوسس مىھتابە ، كوكلرە يالوايىيور .
ورم فەتر صارىشېن برقادىن كە آرييور
عشقنك ياراسنە برشى كلوب كىچىدن ..

بوكىچ وقت ، بوللردىن كىچە كىمەلر كىچەز ،
نەبر جوجوق ، نەبر قىز ، نەبر آلەھى ايزى .
كلوب كىچى بىلە بركولكەدر كە كوز سىچەز .

برآلتىن آل شوسىيە ئەودە كان چالييور .
« زواللى بولجى » دىيور ، برصوك بەاردە كىزى
قادار حزىن ، بوخىزىن سىس كە ياسەدالييور .

مى صائىم

حزین حزین یاد ایدەن روحم ، دائماً بونی ترنم
ایده چك در :

— آه! حزنی برشی... برشی یاییدك!...
اووقت سنك بوفدائیلککه قارشى... كنجلك
بوكون ده كيل ، فقط یارین هیکلکی یاییسین .
تاریخ صحیفه لری ساکا قدسی وأبدی برمنار
اولسون !

حیدر پاشا ، ۲۵ حزیران ۱۹۱۸

لایحه کنشانه

چك در ، وین ده ، شوآن ، کندیسندن زیاده
اویچاره قادین ایچین ، آناسی ایچین تأثرلر دویوروم .
حزنی ، ایچین ونه دن بوقادار عجله ایدی؟
او ، بوملکته برکنج قهرمان اولامازمی ایدی؟
فداکار اولمق ، آئی برایش یایمق ، بوزواللی
مملکته ، بدینلرک دیدیکی قادار بلکه تهله کی
برایوندی . حالبوکه تهله کی برایش یایمق ،
نهایت تولومی کوزه آلمق دیمک ، ده کیلمی ایدی؟
بوتون بودوشونجه لر اطرافده حزنی یی



یکی میات

و

ضیا کونک آلب بک

حاضر لائمشدر . اووقت جمعیتده بر غیر طبعیلک ،
برمرضیلک اولدیغنی کورن وملتک تجده اولان
احتیاجنی روحنده حس ایدەن مجددر بو احتیاجی
افاده ایدە چك نشریاتده بولوندیله ، وبوصورتله
ملتک وجداننده شعورسز برحاله یاشایان انقلابی
شورلو برحاله کتیردیله .

آنسیقلوبه دیستلرک وقوندورسه جمعیتک
ده کیشمسی ، انسانلرک حقوقاً مساوی اولماسی ،
حکومت طرزینک تبدیلی ، دینی و سیاسی استبدادک
ازاله سی ایجاب ایتدیکنی یازدیقلری وقت جمعیت
حقیقه بو احتیاجلر ایچنده قیورانیوردی . لوکسده
کورولن افراط ، خلق ایچون حیاتک بهالینلی
وضعیت مالیه نک بر بادلی ، استبدادک شدتی ،
دینک سربست دوشونجه قارشى قویبدینی موانع ،

جمعیتلر استحالده دورلرنده بعضی بحرانلر
کچیررله . بو بحرانلر ائناسنده جمعیت ایچنده
شعورسز برحاله بولونان جریانلری روحنده
آک واضح واک شدید بر صورتده حس ایدەن
مرشد و مجددر یتشیر . بو مجددر ، جمعیتک ،
روحلرنده شعوری برحاله یاشایان احتیاجلرینی
تئیت ایدە رک اوکا یکی استقامتلر و یکی یوللر
کوستررله . وبوصورتله جمعیتی کچیرمکده بولوندیغنی
بحراندن قورتارارق یکی بر حیاته سوق ایدە رله .
بو آدملر ، مختلف انودجلرده تظاهر ایدە بیلرله .
فقط بو اعتبارله جمعیتده آک بویوک رولی اوینایانلر
متفکرلر و متفکر داهیلدر . بوکون ، همنده
عموماً قبول ایدیلشدر ، که فرانسه اختلالی اون
سکنزنجی عصرده یاشایان فیلولزوفلرک نشریاتیه